



الغرفة الجزائرية للتجارة و الصناعة
Chambre Algérienne de Commerce et d'Industrie

CAMERA ARBITRALE
NAZIONALE E INTERNAZIONALE
DI MILANO



Istituto Italiano per il Commercio Estero

**"L'arbitrato a servizio dello sviluppo dei partenariati economici estero-algerini.
Nuove strategie dell'arbitrato internazionale : il « Progetto Mediterraneo » della Camera
Arbitrale di Milano".**

Sotto l'alto patrocinio di



Ambasciata d'Italia

*Algeri, 4 dicembre 2006
Residenzae Djenane El Mithaq
Ore 9.00 - 13.30*

PROGRAMMA

Registrazione dei Partecipanti
8.30 - 9.00

Prima Sessione : Accoglienza
9.00 - 10.15

SALUTI INTRODUTTIVI :

Giovan Battista Verderame, Ambasciatore, Ambasciata d'Italia in Algeria, Italia

Brahim Bendjaber, Presidente, Camera Algerina di Commercio e dell' Industria, Algeria

Con la partecipazione di:

Robi Ronza, Delegato del Presidente alle Relazioni Internazionali, Regione Lombardia, Italia

Seconda Sessione : Nuove Strategie dell'Arbitrato Internazionale
10.15 - 11.30

- INTRODUZIONE AI LAVORI :
10.15 - 10.30

Presiede:

Samuele Porsia, Direttore, Istituto Italiano per il Commercio Estero in Algeria, Italia

IL PROGETTO MEDITERRANEO DELLA CAMERA ARBITRALE DI MILANO :UN PONTE TRA LE DUE SPONDE

10.30 – 10.50

- PRESENTAZIONE DEL « PROGETTO MEDITERRANEO »

Giorgio Schiavoni, Vice-Presidente del Consiglio Arbitrale, Camera Arbitrale di Milano – Camera di Commercio di Milano

10.50 – 11.10

- **IL PROGETTO VISTO DALL'ALGERIA : IL PUNTO DI VISTA DEL CENTRO DI MEDIAZIONE E DI ARBITRATO DELLA CAMERA ALGERINA DI COMMERCIO E DELL'INDUSTRIA**

Mohand Issad, Presidente, Commissione d'Arbitrato, Camera Algerina di Commercio e dell'Industria, Algeria

11.10. – 11.30

- **TENDENZE E PROSPETTIVE DELL'ARBITRATO INTERNAZIONALE**

Sid Ahmed Mekerba, Avvocato alla Corte di Algeri, Algeria

Coffee break 11.30 – 11.40

Terza Sessione : Tavola Rotonda

11.40 – 13.15

- **L'ARBITRATO INTERNAZIONALE EIL PUNTO DI VISTA DEGLI OPERATORI ECONOMICI**

Introduzione :

Toufik Ghersi, Imprenditore, Algeria

Intervengono :

Omar Ramdane, Presidente del Forum degli Imprenditori, Algeria

Laurent Franciosi, Project Manager Algeria – ITALFERR, Italia

Abderrahmane Benkhalfa, Delegato Generale, Associazione Professionale delle Banche e degli Stabilimenti Finanziari, Algeria

Eric Jones, Corporate and Regulatory Affaire Director, British American Tobacco

Issaad Rebrab, Amministratore Delegato del gruppo CEVITAL, Algeria

Vittorio Angeloni, Rappresentante ASTALDI, Italia

Samy Boukeila, Imprenditore e Presidente del C.A.R.E. (Club d'Action et de Réflexion autour de l'Entreprise), Algeria

Amerigo Bellomo, Manager ENI S.p.A., Italia

Considerazioni finali a cura di :

Mario Mauro, Vice-Presidente del Parlamento Europeo, Unione europea

13.00 – 13.15

Dibattito

Relatori e Pubblico

13.15 – 13.30

CHIUSURA

Ali Haroun, Consigliere, Camera Algerina di Commercio e dell'Industria, Algeria

Giorgio Schiavoni, Vice-Presidente del Consiglio Arbitrale, Camera Arbitrale di Milano – Camera di Commercio di Milano